

Nicht frankieren
Ne pas affranchir
Non affrancare

A

Geschäftsantwortsendung Invio commerciale-risposta
Envoi commercial-réponse

Humbert Partner AG
Lisa Humbert-Droz
Projekt- und Kulturmanagement
Postfach 398
3000 Bern 7 Bärenplatz

PER INFORMAZIONI RIVOLGERSI A:

Lisa Humbert-Droz, Humbert Partner AG, Berna
T 031 318 38 18, lisa.humbert-droz@humbertpartner.ch



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Eidgenössisches Departement des Innern EDI
Département fédéral de l'intérieur DFI
Dipartimento federale dell'interno DFI
Departament federal da l'intern DFI

Bundesamt für Kultur BAK
Office fédéral de la culture OFC
Ufficio federale della cultura UFC
Uffizi federal da cultura UFC



United Nations
Educational, Scientific and
Cultural Organization

Organisation
des Nations Unies
pour l'éducation,
la science et la culture



World Heritage
Convention

Convention du
patrimoine mondial



INVITO PERSONALE

ALLA CERIMONIA IN OCCASIONE DEL 40° ANNIVERSARIO DELLA CONVENZIONE
SUL PATRIMONIO MONDIALE DELL'UNESCO

Martedì 13 novembre 2012, ore 18.15, Dampfzentrale Berna



40° ANNIVERSARIO DELLA CONVENZIONE SUL PATRIMONIO MONDIALE DELL'UNESCO

Nel 1972 l'UNESCO ha adottato la Convenzione sulla protezione del patrimonio culturale e naturale mondiale. Il patrimonio culturale risale a un'idea rivoluzionaria: affidare all'umanità la protezione e la conservazione di beni culturali eccezionali e di fenomeni naturali straordinari. Quest'anno la Convenzione festeggia il suo quarantesimo anniversario e nel frattempo quasi 1000 siti sono stati iscritti nella Lista del patrimonio mondiale, di cui 11 in Svizzera.

L'Ufficio federale della cultura, in collaborazione con l'Ufficio federale dell'ambiente e la Commissione svizzera per l'UNESCO, La invita vivamente alla cerimonia in occasione di questo anniversario: il 13 novembre 2012, a partire dalle ore 18.15, presso la Dampfzentrale di Berna, in presenza del consigliere federale Alain Berset.

LUOGO

Dampfzentrale Berna
Marzilistr. 47
3005 Berna

TAGLIANDO DI RISPOSTA

**40° ANNIVERSARIO DELLA CONVENZIONE SUL PATRIMONIO
MONDIALE DELL'UNESCO**

13.11.2012, Dampfzentrale Berna

- Partecipo volentieri alla serata
- Purtroppo non posso partecipare

Nome:

Cognome:

Istituzione:

Via, numero:

NPA, luogo:

Telefono:

Mail:

PROGRAMMA

17.45

APERTURA DELLA SERATA

18.15

ATTO COMMEMORATIVO

CONCERTO I

ALPHORN QUARTETT

Balthasar Streiff, Ruedi Linder, Heléne Berglund, Michael Büttler

Jean-Bernard Münch

Presidente della Commissione svizzera per l'UNESCO

Petya Totcharova

Capo dell'Unità Europa e America del Nord, Centro del Patrimonio Mondiale dell'UNESCO

Alain Berset, consigliere federale

Capo del Dipartimento federale dell'interno

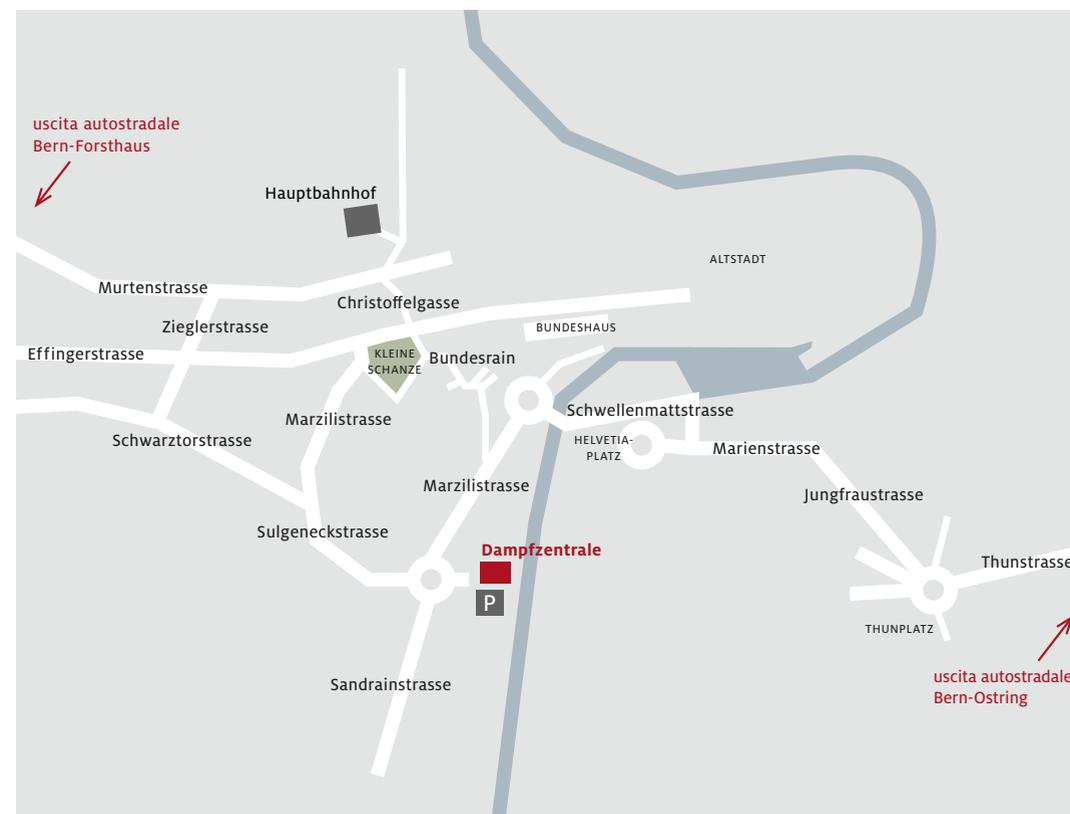
CONCERTO II

URBÄRN a capella

Simone Rychard, Anja Loosli, Nik Loosli e Matthjas Bieri

CENA IN PIEDI

Presenterà la serata Flurin Caviezel



La preghiamo di inviare la Sua iscrizione entro il 3 novembre 2012